



	30x120 11 ¹³ / ₁₆ "x 47 ² / ₈ "	30x120 11 ¹³ / ₁₆ "x 47 ² / ₈ "	20x120 cm 7 ⁷ / ₈ "x 47 ² / ₈ "	75x75 cm 29 ⁹ / ₁₆ "x 29 ⁹ / ₁₆ "	60x60 cm 23 ⁵ / ₈ "x 23 ⁵ / ₈ "	60x60 cm 23 ⁵ / ₈ "x 23 ⁵ / ₈ "	30x60 cm 11 ¹³ / ₁₆ "x 23 ⁵ / ₈ "	7,5x30 cm 2 ¹⁵ / ₁₆ "x 11 ¹³ / ₁₆ "
NEUTRAL								
MIST	●	●	●	●	●	●	●	●
OYSTER	●	●	●	●	●	●	●	●
PACIFIC	●	●	●	●	●	●	●	●
CAVE	●	●	●	●	●	●	●	●

● Grip, Monocalibro, rettificato e squadrato. Grip, Rectified, squared, one caliber. Grip, Rectifié et mis d'equerre.

● Naturale, Monocalibro, rettificato e squadrato. Matt, Rectified, squared, one caliber. Naturel, Rectifié et mis d'equerre.

● Natur, Ein kaliber, rektifiziert und rechtwinkeling. Матовая, Рети фицированная, одного калибра.

* Grip, Monocalibro, rettificato e squadrato. Grip, Rectified, squared, one caliber. Grip, Rectifié et mis d'equerre.

* Grip, Ein kaliber, rektifiziert und rechtwinkeling. Grip, Рети фицированная, одного калибра.

▲ Naturale non rettificato. Matt Non Rectifié. Natur Non Rektifiziert. природный Non одного

	Battiscopa - Bullnose Plinthe - Сокет - Плинтус	Scalino - Step tread Nez de marche - Stufe Cotto-Art Фронтальная ступень	Scalino - Step tread Nez de marche - Stufe Cotto-Art Фронтальная ступень	Angolare - Step tread corner Pice angulaire - Stufenecke Угловая ступень
	7,2x60 cm 2 ¹³ / ₁₆ "x 23 ⁵ / ₈ "	33x75 cm 13"x 29 ⁹ / ₁₆ "	33x60 cm 13"x 23 ⁵ / ₈ "	33x33 cm 13"x13"
NEUTRAL	●	●	●	●
MIST	●	●	●	●
OYSTER	●	●	●	●
PACIFIC	●	●	●	●
CAVE	●	●	●	●

** Disponibile solo su richiesta
Manufactured only upon
special request .
Seulement sur demande
Nur auf Anfrage .
Производится только
по заказу

IMBALLI - Packaging - Conditionnement - Verpackungs-Einheiten - УПАКОВКА

Formato - Size - ФОРМАТ		Scatola - Box - Boîte - Karton - КОРОБКА			Pallet - Palette - ПАЛЕТА		
CM		PZ	MQ	KG	SC	MQ	KG
NATURALE - MATT - NATUREL NATUR - МАТОВАЯ	30x120	11 ¹³ / ₁₆ "x47 ² / ₈ "	4	1,44	~35,88	16	23,04
	20x120	7 ⁷ / ₈ "x47 ² / ₈ "	6	1,44	~31,32	36	51,84
	75x75	29 ⁹ / ₁₆ "x 29 ⁹ / ₁₆ "	2	1,125	~25,95	42	47,25
	60x60	23 ⁵ / ₈ "x23 ⁵ / ₈ "	3	1,08	~24,00	40	43,20
	30x60	11 ¹³ / ₁₆ "x23 ⁵ / ₈ "	6	1,08	~24,00	40	43,20
	7,5x30	2 ¹⁵ / ₁₆ "x11 ¹³ / ₁₆ "	48	1,08	~19,50	48	51,84
GRIP	30x60	11 ¹³ / ₁₆ "x23 ⁵ / ₈ "	6	1,08	~24,00	40	43,20
AEXTRA 20	30x120	11 ¹³ / ₁₆ "x47 ² / ₈ "	2	0,72	~33,35	16	11,52
	60x60	23 ⁵ / ₈ "x23 ⁵ / ₈ "	2	0,72	~32,33	30	21,60
DECORI - DE- CORS - DÉCORS - DEKORE - ДЕКОРЫ	DOMINO	60X60	23 ⁵ / ₈ "x23 ⁵ / ₈ "	3	1,08	40	43,20
	SCRAPE	20x120	7 ⁷ / ₈ "x47 ² / ₈ "	6	1,44	36	51,84
	TRACK	7,5x30	2 ¹⁵ / ₁₆ "x11 ¹³ / ₁₆ "	48	1,08	48	51,84
	KALEIDO	30x30	11 ¹³ / ₁₆ " x 11 ¹³ / ₁₆ "	11	0,99	40	39,60
	SQUARES	60X60	23 ⁵ / ₈ "x23 ⁵ / ₈ "	3	1,08	40	43,20

La variabilità cromatica e/o di pattern della superficie evidenzia la naturalezza del prodotto; per ottenere un effetto naturale si raccomanda di posare il prodotto con almeno 2-3 mm di fuga, attingendo contemporaneamente da almeno 4-5 scatole di materiale.
The chromatic and/or pattern variations of the surface enhance the natural appearance of the product. To obtain a natural effect, we recommend a grouting joint of at least 2-3 mm. Tiles should be picked from at least 4-5 boxes and then mixed.
La variabilité chromatique et/ou de motifs de la surface met en évidence le côté naturel du produit; pour obtenir un effet authentique, nous vous conseillons de poser le produit en mélangeant le contenu de 4/5 boîtes avec au moins 2-3 mm de joint.
Die farblichen und/oder Pattern Gegensätze der Oberflächen unterstreicht die Natürlichkeit des Produktes. Zur Erzielung eines natürlichen Effekts wird empfohlen, die Fliesen mit wenigstens 2-3 mm Fuge zu verlegen und abwechselnd Tiles aus 4-5 Packungen zu verwenden.
Различные оттенки и рисунки на поверхности усиливают естественный вид продукта. Чтобы достичь естественного эффекта, мы рекомендуем укладывать плитку со швом не менее 2-3 мм. Плитка должна быть отобрана не менее чем из 4-5 коробок и перемешана.

Ai fine di facilitare la manutenzione ordinaria si raccomanda di effettuare un lavaggio acido dopo 48 ore dalla stuccatura con un acido specifico per grès porcelanato (ad esempio "Nuovo Caesar 1").
In order to favour the ordinary maintenance procedures, it is recommended to carry out an acid wash of the surface after 48 hours from grout filling using an acid agent specific for porcelain stoneware tiles (for example "Nuovo Caesar 1").
Afin de faciliter l'entretien ordinaire de votre carrelage, nous vous conseillons de le laver 48 heures après le colmatage des joints, avec un acide spécifique pour grès cérame (par exemple "Nuovo Caesar 1").
Um die Instandhaltung zu erleichtern, empfehlen es sich 48 Stunden nach der Stuckatur mit einer sauren Lösung speziell für Feinsteinzeug zu waschen (z.Bsp "Nuovo Caesar 1").
Чтобы упростить уход за плиткой, спустя 48 часов после затирки швов рекомендуется выполнить обработку кислотным продуктом, пригодным для керамогранита (например, "Nuovo Caesar 1").

*Чтобы упростить уход за плиткой, спустя 48 часов после затирки швов рекомендуется выполнить обработку кислотным продуктом, пригодным для керамогранита (например, "Nuovo Caesar 1").

V0		Aspetto molto uniforme. Stesso tono, molto uniform. Extremely uniform aspect. Same shade, uniform. Aspect très uniforme. Même nuance, très uniforme. Sehr gleichmäßiges Erscheinungsbild. Gleicher Farbton, sehr gleichmäßig. Очень однородный вид. Однотонный, очень однородный тон.
V1		Aspetto uniforme. Le differenze tra i pezzi sono minime. Uniform aspect. Slight shade variations among the pieces. Aspect uniforme. Les différences entre les pièces sont minimes. Gleichmäßiges Erscheinungsbild. Minimale Unterschiede der Teile. Однородный вид. Разница между плитками минимальна.
V2		Variazioni minime. Le differenze di tono sono distinguibili ma simili. Minimum variation. Visible variations but similar shades. Variations minimes. Les différences de nuance se distinguent mais restent similaires. Minimale Abweichungen. Die Farbtöne unterscheiden sich zwar, sind sich jedoch ähnlich. Минимальные различия. Плитки слегка различаются по тону, но очень похожи.
V3		Variazioni moderate. Differenze di tono significative. Moderate variation. Significant shade variations. Variations modérées. Différences de nuance significatives. Dezente Abweichungen. Deutliche Farbunterschiede. Умеренные различия. Плитки сильно различаются по тону.
V4		Variazioni sostanziali. Differenze di tono e struttura molto evidenti. Strong variation. Marked shade and texture variations. Variations substantielles. Différences de nuance et de structure très évidentes. Erhebliche Abweichungen. Sehr deutliche Farb- und Strukturunterschiede. Очень различия. Плитки очень сильно различаются по тону и структуре.

Caratteristiche tecniche

Classificazione secondo EN ISO 14411 ISO 13006 annesso G gruppo B1A con E ≤0,5 % - Classification in accordance with EN ISO 14411 ISO 13006 annex G standards B1A with E ≤ 0,5%
Classification selon EN ISO 14411 ISO 13006 annexe G groupe B1A avec E ≤0,5% - Klassifizierung gemäß EN ISO 14411 ISO 13006 anlage G Gruppe B1A mit E ≤0,5%
Классификация в соответствии с EN ISO 14411 ISO 13006, приложение G, стандарт B1A, где E ≤0,5%

	CARATTERISTICA TECNICA - TECHNICAL CHARACTERISTIC CHARACTERISTIQUE TECHNIQUE - TECHNISCHE DATEN ТЕХНИЧЕСКАЯ ХАРАКТЕРИСТИКА	NORMA - NORMS NORME NORM - НОРМА	VALORE * MEDIO "CAESAR" - AVERAGE "CAESAR" VALUE * VALEUR * MOYEN "CAESAR" "CAESAR" DURCHSCHNITTSWERT *СРЕДНЕЕ ЗНАЧЕНИЕ "CAESAR" *	AEXTRA 20 gardening&outdoor SOLUTIONS VALORE * MEDIO "CAESAR" - AVERAGE "CAESAR" VALUE * VALEUR * MOYEN "CAESAR" "CAESAR" DURCHSCHNITTSWERT *СРЕДНЕЕ ЗНАЧЕНИЕ "CAESAR" *
	Dimensione - Size Dimension - Abmessungen Размер	ISO 10545-2	Conforme - In accordance	Conforme - In accordance
	Assorbimento d'acqua* - Water absorption* Absorption d'eau* - Wasseraufnahme* - % Поглощения воды*	ISO 10545-3	0,05%	0,05%
	Water absorption*	♦ASTM C373-88 (2006)	In accordance	In accordance
	Resistenza alla flessione* - Bending strength* Résistance à la flexion* - Biegezugfestigkeit* -Упругость*	ISO 10545-4	Conforme - In accordance	Non applicable a piastrelle con una forza di rottura ≥ 3000 N Not applicable to tiles with a breaking strenght ≥ 3000 N N'est pas applicable aux carreaux avec une charge de rupture≥ 3000 N Nicht anwendbar bei Fliesen mit einer Bruchlast ≥ 3000 N Не применяется в отношении плиток с прочности на разрыв 3000 N
	Sforzo di rottura (S) - Breaking strength Charge de rupture - Bruchlast - Разрушающее усилие	ISO 10545-4	Sps ≥ 7,5 mm S ≥ 1300 N	> 10.000 N
	Resistenza all'abrasione profonda* - Deep scratch resistance* Résistance à l'abrasion profonde* - Widerstand gegen Tiefenverschleiß* Устойчивость глубокому истиранию*	ISO 10545-6	≤ 145 mm³	≤ 145 mm³
	Coefficiente di dilatazione termica lineare* Thermal linear expansion coefficient* Coefficient de dilatation thermique linéaire* Koeffizient der linearen thermischen Dehnung* Косэффициент линейного теплового	ISO 10545-8	≈ 6,5 (10° °C°)	≈ 6,5 (10° °C°)
	Resistenza agli sbalzi termici* - Termal shock resistance* Résistance aux écarts de température* - Temperaturwechsel Beständigkeit* Устойчивость к тепловому перепаду*	ISO 10545-9	Resistente - Resistant Résistante - Beständig Стойкий	Resistente - Resistant Résistante - Beständig Стойкий
	Dilatazione all'umidità* - Expansion in humidity* Dilatation à l'umidité* - Feuchtigkeitsausdehnung* Расширение в условиях влажности*	ISO 10545-10	≤ 0,1 (mm/m)	≤ 0,1 (mm/m)
	Resistenza al gelo* - Frost resistance Résistance au gel - Frostbeständigkeit Морозоустойчивость*	ISO 10545-12	Resistente - Resistant Résistante - Beständig Стойкий	Resistente - Resistant Résistante - Beständig Стойкий
	Resistenza all'attacco chimico • - Resistance to chemical attack • Résistance à l'attaque chimique • - Beständigkeit gegen Chemikalien • Устойчивость к химическому воздействию •	ISO 10545-13	Resistente - Resistant Résistante - Beständig Стойкий	Resistente - Resistant Résistante - Beständig Стойкий
	Carico statico - Static load Charge statique - Statische Last - Статическая нагрузка	EN 12825	-	 Centro - Centre - Au centre - Mitte - По центру KN>8,0 Centro lato - Side centre - Au centre latéralement - Mitte Seite - По центру грани KN>5,5 Diagonale - Diagonal - En diagonale - Diagonal - По диагонали KN>8,0
	Classe di carico di rottura Breaking load class - Classe de charge de rupture Bruchlastklasse - Класс стойкости к разрушающей нагрузке	EN 1339	-	U11*** T11***
	Resistenza alle macchie* - Resistance to stains* Résistance aux taches* - Fleckenbeständigkeit* - Устойчивость к образованию пятен*	ISO 10545-14	Pulibile - Cleanable Nettoyable - Leicht zu reinigen Чистящийся	Pulibile - Cleanable Nettoyable - Leicht zu reinigen Чистящийся
	Resistenza allo scivolamento** - Slip resistance** Résistance au glissement** - Rutschhemmende Eigenschaft** Сопротивление скольжению**	DIN 51130-51097 ASTM C1028 ▲ DCOF	Naturale - Matt - Natural - Natur - Матовая R10 A R11 A+B+C	R11 A+B+C
	Spessore nominale - Nominal Thickness Épaisseur nominal - Nominalstärke Номинальная толщина		30x120 - 20x120 - 75x75 - 60x60 - 30x60 10 mm	7,5x30 20 mm

* Valori medi riferiti agli ultimi due anni di produzione e relativi alla finitura naturale del prodotto - Average values referred to the last two years of production and related to the matt finish of the product - Valeurs moyennes des deux dernières années de production et relatifs à la finition naturelle du produit - Durchschnittswerte, die sich auf die letzten zwei Produktionsjahre beziehen und auf die matte Oberfläche - Средние значения относятся к последним двум годам производства и натуральной отделке поверхности.

** Valori relativi alla finitura naturale del prodotto ed a test effettuati da laboratori esterni accreditati, disponibili in azienda; ci rendiamo disponibili alla verifica dell'eventuale lotto interessato all'acquisto.
As far as values relating to the matt finish of the product and to tests carried out by certified external laboratories whose results are available upon request at Headoffice, we are willing to check the lot you are interested in purchasing.
Valeurs se référant à la finition naturelle du produit selon des tests effectués par des laboratoires extérieurs accrédités et à la disposition de toute personne intéressée auprès de nos bureaux; nous sommes disponibles pour le contrôle de l'éventuel lot concerné par l'achat.
Werte bezogen auf das natürliche Produktfinish und in anerkannten externen Labors geprüft, im Unternehmen erhältlich; für eventuelle Prüfungen der zu erwerbenden Wareposten stehen wir gern zur Verfügung.
Значения, касающиеся натуральных характеристик изделий и тестов, выполненных внешними авторизованными лабораториями, имеются в компании. Мы готовы выполнить проверку партии товара, которую намереваетесь приобрести.

*** Dato riferito al formato 60x60 cm - Detail referred to the 60x60 cm size. - Donnée se rapportant au format 60x60 cm. - Auf das Format 60x60 cm bezogen. - Значения, касающиеся натуральных характеристик изделий и тестов.

• Per prodotti chimici di uso domestico e additivi per piscina - For domestic chemicals and swimming pool additives - Pour produits chimiques à usage domestique et additifs pour piscines
Für chemische Produkte für den Hausgebrauch und Schwimmbadzusätze - Для бытовых химикатов и добавок для бассейнов.

▲ Valore minimo richiesto ANSI A137.1 - 2012 > 0,42 - Minimum Value Required ANSI A137.1 - 2012 > 0,42 - Valeur Minimum Demandée ANSI A137.1 - 2012 > 0,42 - Erforderlicher Mindestwert ANSI A137.1 - 2012 > 0,42 - Минимальное требуемое значение ANSI A137.1 - 2012 > 0,42

♦ Valore richiesto ANSI A137.1 - 2012 WA≤ 0,5% - Value Required ANSI A137.1 - 2012 WA≤ 0,5% - Valeur Demandée ANSI A137.1 - 2012 WA≤ 0,5% - Erforderlicher Wert ANSI A137.1 - 2012 WA≤ 0,5% - Требуемое Значение ANSI A137.1 - 2012 WA≤ 0,5%

